

EXECUTIFS — EXECUTIEVEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 63 — 1670

25 MEI 1983. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 december 1981 houdende oprichting van een Vlaamse Raad voor het Leefmilieu

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting d.d. 20 mei 1983;

Op voordracht van de Gemeenschapsminister van Leefmilieu, Waterbeleid en Onderwijs;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 4, § 1, van het koninklijk besluit van 16 december 1981 houdende oprichting van een Vlaamse Raad voor het Leefmilieu wordt gewijzigd als volgt :

Artikel 4, § 1. De raad is samengesteld uit een voorzitter, twee ondervoorzitters en drieëntwintig leden. Elk lid heeft een plaatsvervanger.

Art. 2. Artikel 4, § 2, b van het in artikel 1 genoemd koninklijk besluit van 16 december 1981 wordt gewijzigd als volgt :

Artikel 4, § 2, b, drie vertegenwoordigers van de organisaties van werknemers en een gelijk aantal vertegenwoordigers van de organisaties van werkgevers die in de Nationale Arbeidsraad zetelen.

Art. 3. De Gemeenschapsminister die bevoegd is inzake leefmilieu is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 25 mei 1983,

De Voorzitter,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Leefmilieu, Waterbeleid en Onderwijs,

J. LENSSENS

—
TRADUCTION

COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 83 — 1670

25 MAI 1983. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté royal du 16 décembre 1981 instituant un Conseil flamand de l'Environnement

L'Exécutif flamand,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget du 20 mai 1983;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Environnement, de la Politique de l'Eau et de l'Enseignement;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. L'article 4, § 1er de l'arrêté royal du 16 décembre 1981 instituant un Conseil flamand de l'Environnement est modifié comme suit :

Art. 4, § 1er. Le Conseil est composé d'un président, de deux vice-présidents et de vingt-trois membres. Chaque membre a un suppléant.

Art. 2. L'article 4, § 2, b de l'arrêté royal du 16 décembre 1981 visé à l'article 1er est modifié comme suit :

Art. 4, § 2, b, trois représentants des organisations de travailleurs et un nombre égal de représentants des organisations d'employeurs qui siègent au Conseil national du Travail.

Art. 3. Le Ministre communautaire qui a l'Environnement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 25 mai 1983.

Le Président,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Environnement, de la Politique de l'Eau et de l'Enseignement,

J. LENSSENS